











Der Stadtbau-Projekt vor seinem Ende.

Entscheidungsabstimmung am 2. Juli.

Die Mitglieder der Baukommission im Stadtbaukommissionen nach dem heutigen Dienstag im Antrags...

Kindererziehung auf der Weisheit.

Allgemein bekannt ist, daß auf der Weisheit Spielplätzen für die Jugendlichen vorhanden sind.

Für alle Kinder dürfte dieser Spielplatz eine Stätte der Freude sein. Die Stadt sollte dafür sorgen, daß noch mehr solche Kindererziehung...

Wieder ein Hofzug beantragt.

Auf der Halle-Schöppiger Straße. - Der Hofzug...

In der Nacht zum Sonntag wurde erneut ein Hofzug beantragt, und zwar der Personenzug...

In den Volkshochschulen im Bezirk Halle.

Die Volkshochschulen im Bezirk Halle sind der Volkshochschule in der Nacht vom 18. zum 19. Juni...

Sommerferien der Volkshochschule.

In jedem Jahre wird die Volkshochschule einmal im Juni zu einer Fahrt nach einem beliebigen Punkt Deutschlands...

Die ganze Bevölkerung...

Die ganze Bevölkerung ist durch den Hofzug betroffen, da die Bahnstellen...

Eine Milliarde für den Wohnungsbau. Erfolgreiche sozialdemokratische Politik im hallischen Rathaus.

Einigung der Moskowitzer - Keine Verzögerung der Restlöser Brücke - 8-Millionen-Mark-Anleihe Stadtrat Aufgabebau bringt eine reaktionäre Vorlage ein.

Die vorletzte Stadtsitzung ordnete die Einigung vor den Ferien hin zu einem schönen Stadtbau...

Der wichtigste Punkt war die einstimmige Annahme eines sozialdemokratischen Antrages, für den Wohnungsbau eine Milliarde Mark auf dem Anleihewege aufzunehmen.

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

legen die Nachforderungspraxis, obgleich er in der Lage ebenfalls zustimmen. Stadtbauort ist vorzuziehen...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Anleihe auf dem Weltmarkt anzuerkennen. Stadtbauort ist vorzuziehen. Stadtbauort ist vorzuziehen...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe...

Die Anleiheausgabe ist durch den Stadtrat beschlossen worden. Die Anleiheausgabe...



unter 10,5 bis 17,5 bis des ...

Daselbst wieder gefahrt ...

Mansfelder Kreise

Altehem

Der feige „Löffelchen“ ...

Selben in die ...

Die Aften für die ...

Wolfsd.

Von der Wasserleitung ...

Wimmelburg

Zur Eisenbahn ...

Kreis Sangerhausen

Sangerhausen (Stadt)

Für die Liste „Schulaufbau“

Am kommenden Sonntag ...

besten zu sorgen, daß der ...

Kreis Delitzsch

Delitzsch (Stadt)

Schwerer Raubüberfall

Am Montagvormittag ...

Der Ban der ...

Unter eigenem ...

Ellenburg

Schwerer Unfall in der DZ

Der Arbeiter ...

Ellenburg

Schwerer Unfall in der DZ

Blut muß fließen ...

Strenge Nachschau ...

Kreis Liebenwerda

Wühlberg

Großfeuer ...

nehmen liegen. Das überleben ...

Großer Waldbrand bei Bitterfeld

Samstag nachmittag ...

Die an den Nachbarorten ...

Leipziger Neugierigen

Zur 100-Jahrfeier ...

Unfälle durch ...

Kreis Zörgau

Zörgau. Eröffnung ...

Domnitz

Streitbrecher ...

Kreis Liebenwerda

Wühlberg

Großfeuer ...

Um unsere Mitarbeiter!

So wird gebeten ...

Deutsche fabri deutsche Krafthilfe. I.-V-Benzol I.-V-Aral. Deutscher Benzol-Vertrieb der Harpener Bergbau-A.-G. C. m. b. H.

Oefen eiseme und irtransportable. Kachelöfen - Kachelkessel. Gaden - Gasherde - Waschkessel. F. Lindenhahn. Königstraße 8.

Sporthaus Julius Bacher. Leipziger Straße 102. Herrenartikel - Strickwaren.

Molkerei Süd. Scharle & Co. Rudolph-Haym-Str. 35.

Carl Müller. Halle 4. Saale. Brotfabrik u. Weißbäckerei. Friedrichstraße 23 (Wohn Mühlweg). Filiale: Clarastraße 4, Tel. 26783.

Hansrich Wittenberg. Preußenring 12. Fernruf Nr. 265 12, 265 02 und 265 71.

Bricketts. Koks Kohlen. Brennholz.

Während des Umbaus. Immer besonders preiswert. Angebot! Braune Crepsohlenschuhe 12,50. Grau-Beige Crepsohlenschuhe 16,50. Fr. Dehnbilfinger. nur Leipziger Straße 3.

Schultheiss-Patzenhofer. Größte Lagerbier-Brauerei der Welt empfiehlt ihre bekannten Markenbiere. Die Reklamation.





# Kunst, Wissenschaft, Leben

## Von der Straße. Sittliches Dimepoo.

Von Marie Kops.

Die Straße. Zwischen den hastenden Menschen marschieren zwei Dunde. Ein Schäferhund und ein Reppinger. Allein der Schäferhund hat einen leeren Kopf im Kopfe. Stolz und selbstbewußt wandert er. Nur hier und da wird häufig eine Mauerde befristet. Jetzt kommen sie an die Straßenecke. Eine Reihe von Autos, Straßenbahnen, Motorrädern, Radfahrern und Fußgängern flutet vorbei. Der Schäferhund stellt den Kopf auf die Straße. Der Reppinger lüftet hinein. Der Schäferhund beobachtet scharf den Verkehrsvorgang. Der Reppinger nimmt den Kopf mit dem Reppinger ins Maul und geht zwischen den Passanten auf die andere Seite der Straße hinüber. Dort stellt er den Kopf wieder ab. Der Reppinger springt heraus. Der große Hund nimmt den leeren Kopf wieder ins Maul. Stolz und selbstbewußt wandert er weiter.

### Schicksalsmyster.

Ich steige aus der Straßenbahn. Ein kleiner Mann mit eingefallenen Wangen, in verschliffenem Rock, tritt grüßend an mich zu.

„Verzeihen Sie mein Ger, brauchen Sie Ihren Koffer?“

„Ich bin bereits ausgepackt.“

„Verzeihen Sie!“

„Der Mann will gehen, doch jetzt frage ich ihn: „Wo wollen Sie denn hin?“ Er nennt eine Straße, anderwärts Stunden Fußweg entfernt. „Und wo wollen Sie das?“ „Ich soll mich verstellen. Da kann ich vielleicht Arbeit bekommen. Aber zu früh schaff ich's nicht mehr. Man ist sehr heruntergekommen.“

„Ich halte ihm 20 Pfennige hin. „Nein, Herr, ich bitte nicht. Ich hätte Sie nur am Abend herein gebeten, wenn Sie ihn nicht mehr brauchen.“

„Aber so nehmen Sie doch! Denken Sie, es wäre der Fährstich!“

„Der Mann nimmt das Geld. Bedankt sich, stiehlt auf eine Straßenecke. Ich glaube, er hat noch vor dem Abend gerüstet, aber ich könnte ihn nicht mehr sehen, denn vor mir hielt ich ihn in ihrem neuen Sportwagen und lud mich ladend zu einem kleinen Straßenbahn ein.“

### Schlafes potent.

Straßenecke im Zeitungsviertel. Gegenüber eins von den alten Häusern, aus denen von den Fenstern herab Dämme verhängt sind.

„Eine am Fenster bei mir müßig stehen sehen. Jetzt nimmt sie sich beide Hände. Sie hat nichts mehr, beginnt sie, mit einem roten Tuch die blinde laubere Scheibe zu wischen. Ich würde die Köpfe. Sie macht Zeichen. Ich gucke wieder mit den Köpfen. Da deutet sie mit leiser Anweisung unter das Fenster. Eine Seitenrinne hat dort ihre Röhre. Dort, wohin die Jungfrau deutet, steht in großen Lettern: „Schlafes potent.“

## Graufame Erzieher

### Religion und Sexualität in alter und neuer Zeit

Von M. Deminger.

Das ständliche „erzieherische“ Auftreten des Scheinbar selbstlich angehauchten Paracelsus Didmann trägt das Gepräge mittelalterlicher Erziehung. Ganz offenbar wußte sich in ihm jene religiös-verehrliche Dämonen aus, die schon schloße seiner Vorgänger (wenn auch meist katholischer Konfession) zu Bessenen machte, deren Pflegebedürfnisse die Opfer ihrer Willkür und Willkürmungen, ja Grausamkeiten wurden. Erbittert, unterdrückt Stompe drängen hier zur Entlassung — die Befehle des Klerikums erfüllen sich. Es wird manden wundern, daß „Religiosität“ sich mit der Ausbildung vererblicher, geistlicher und unsterblicher Bindungen verträglich. Genoinheits- oder berufsmäßiger „Glaube“ ist ja ganz gedanklos und in Schematismus oder Kultus erfährt — infolge dessen lassen sich allerhand niedrige Bindungen in Gottes Namen damit vereinen. „Es gibt keine Gure und keinen Dieb, die ohne Religion sind!“ sagt ein spanisches Sprichwort und die italienische Prostituierte hat ein Zeugnissbild über dem Bett hangen und betet den Rosenkranz ...

Es ist verhängnisvoll, je jemand, der aus straflichen Gründen freigesetzt gegen die „Sünde“ zu verurteilt, und im Kampf gegen das „Fleisch“ dorthin muß, schließlich auch mal Lust bekommt, dem verbotenen Freuden zu kosten ...

Alle dies sind mal zur Schule gegangen und haben und der neuen Pflichten hingegen, daß es an der Welt nicht anders geht, als was in den Bekleidern nicht Rande Menschen sind jo beidermaßen, sich diesen Rindergelehrer ihr Lebenslang zu bewahren. Sie lernten unter andern, daß alle Menschen „gut“ seien, besonders der Herr Lehrer, der Herr Pfarrer und andere Erzieher schließlich — das waren alle Leuchten der Menschheit. Diejenigen aber, die den angebornen oder andrerseits Autokratismus überkommen und den eingebildeten oder georgelten Autoritäten unter das Jochgeband mehr plötzliche Gomb legen lernten, mochten gar bald die Entdeckung, daß gerade ihre „Rehrbücher“ und ihre Erzieher doch oft von sehr zweifelhafter Beschaffenheit waren und bestenfalls nur den Wert einer freundschaftlich und wohlmeinend drehischaudenden Beschöpfung ohne Kraft hatten Kraft und Erträglichung ihres Lebens — ja, die mochte man aus ganz anderen

Quellen schöpfen. Aber wehe denen, die nicht nur das erfahren, sondern die von ihren Erziehern und Seelsorgern sowohl moralisch wie auch körperlich in Juangsjahren gequält und die die Opfer der zum Selbstmaß erhobenen Grausamkeiten wurden. Sie werden das nie vergessen können und vielleicht sogar ihr Leben lang darunter leiden.

Die Gefährte der geliebten „Seelsofer“ und „Seelenhirten“, ab nun in der Befahl von aposteligen Rindern oder Priestern oder auch Erziehern schließlich, geht bis auf Mittelalter zurück. Im 12. Jahrhundert bereits gegen flagellantische Weiber, von Italien kommend, aber Frankreich nach Deutschland (benachbarte) den, mehr würdevollweise Kultur und Kunst aus immer nahmen. Diese Bessenen wählten mit den Bestepdemien um die Wette. Die seelensphärischen Ränder wurden durch die Generation der reifen Flagellanten in Schreckensversetzt. Unter der Führung gläubenswärtiger Wände gegen Hunderte von Männern und Weibern, fast unbefriedigt, sich gegenständig geistlich und geistlich, von Land zu Land, um angeblich in Martenquale Seelen- und Gewissensrieden zu finden. Das diese Flagellantenscheuche aus jeueltem Boden emporkamte und daraus ihre Richtung fuß, beweisen die sich an die Beigelungen anschließenden jeueligen Ergie.

Ueber die Grausamkeiten in Rosterlichen und ähnlichen Erziehungsanstalten weist die Kriminalistik genügend Material auf, das bis in unser Zeitalter reicht und beweist, daß sich der Drang zum Menschenquälerei gerade am häufigsten bei „religiösen“ Erziehern ein Bewilligt. Man mag aber Briggelstraßen denken wie man will, aber zwischen einem wohlverordneten Klaps und irgendwelchen verantwortlichen Maßnahmen und selbstlichen Erziehungssethoden ist ein himmelweiter Unterschied.

Die Prozeßberichte, in deren Mittelpunkt verchiedene Rörge, Stifte und Waisenhäuser stehen, sind eher ein Beitrag zur Kriminalität der Erzieher als zur „Geschichte der Pädagogik“.

Im Jahre 1902 wurden die Verhältnisse in einem „Nonnenkloster in Tours, Notre-Dame-de-Chantal“ bekannt. Die dort in Anwendung gebrachten Methoden entsprachen in allen den

Wortbildern. Die Sündenbekenner (es handelte sich um „verwahrloste“ Kinder) mußten anderen die Hände fassen, bekamen allerdand unappetitliche Gegenstände in den Mund geschloßt, wurden Stunden, Tage und Wochen in Juangsjahren gefesselt und dergleichen mehr. Eine Nonne Marie Elaine Rote zu Cour Jéhus tauchte die Köpfe der Jünglinge, die Juangsjahren anbotten, unter Wasser, bis diese fast verenden. Sie schmierte ihnen Ercremente ins Gesicht und sperrte sie in die „Isentammer“ ein, was begrifflichweise auf Kinder eine entsetzliche Bildung haben mußte, und das alles im Namen der Caritas!

Die Hottensbekenner Heuter vom Maginlan-Gift in München verurteilte gegen ein Salzquantentat auf ihr Dienstmaß und gezeichnet sich auch sonst durch ein jo unermessliches Gebahren aus, das ihr die Beurteilung zu sechs Jahren Justizhaus einbrachte.

In Potsdam spielte sich auch ein Rindermitbindungsprozeß ab gegen eine Schwester Carola vom St.-Josephs-Waisenhaus. Diese edle Seele schloß die ihr anvertrauten Knaben mit stängig Dienen pro Umgang.

Auch die Klosterfrauen vom „Guten Orden“ (Wien) hatten bei ihren Pflegebefohlenen die Juangsjahre eingeführt (im Jahre 1906). Ein Junge hatte drei Tage und Nächte in der Juangsjahre auf dem bloßen Boden liegen müssen.

Dasselbe gilt auch besonders für Erziehern in englischen Mädchenpensionaten und Anabensschulen, wo auch der reinste Flagellantentrieb herrscht. Das alles sind „streng reelle“ Erziehern, die einen außerordentlich ansehnlichen Unterhalt verdienen.

Der Fall des berühmten Lehrers Dippold ist wohl noch vielen in Erinnerung. Es gab und gibt auch weibliche Dippolds und andere Bestien in Menschengehalt, deren verbrecherische „Menschlichkeit“ nie aber erst nach Jahren an die Öffentlichkeit kommt — meist ja spät, wenn die Opfer ihrer Willkür den lebenslänglichen Körperlichen und geistlichen Schäden davongetragen oder gar den Tod gefunden haben, was auch schon vorgefallen ist.

Küsterliche Dippold viel zu denken gibt es aber, daß die meisten derartigen Menschenpeiniger gerade aus katholischen oder dinstens fanatisch-religiösen Kreisen bezugsgegangen sind und bezugsgehen.

Es wäre wünschenswert, wenn die Herren, die sich mit den neuen Schulgesetzen befassen, sich diese „Dippolds“ in den verschiedensten Aufmachungen und Bekleidungen mal etwas eingehender betrachteten.

Es gibt recht sonderbare „Gute Orden“ —

## Die Entdeckung des Konradin Mylius

Roman von Hellmuth Quast-Peregrin

Copyright by „Der Zeitungsroman“, Berlin W 9

11 (Nachdruck verboten.)

„Renate — ich sahre morgen nach Köln — willst du mit mir reisen? — Drei — drei Tage heraus aus dem Alltagsleben — aus der Welt.“

„Stierend laufe ich dem Pfistern — war es nicht ein loderndes Dieb — das sang und Klang in ihrem Blute — das drängte und trieb mit aller Macht — bin zu begg Wärme, dessen Rade sie gittern machte.“

„Ich — möchte — wohl reisen — Eberhard — mit dir.“

„Romm mit mir — ins Kaufhaus — das soße — fische — kommt mit — ich alle Eufschungen und Entschungen und dort dergessen.“

„Eberhard — ich möchte jo gern — was soll ich Mylius sagen?“

„Für meinen Franzosenbesen — schloßst du in wichtiger Mission, verzeihst du —“

„Renate — warum nicht heute stuppen — jetzt — gleich.“

„Du überfällt mich — du Ungeschämter — habe ich jahrelang nach Stube gedürstet — kann ich es auch — noch eine Nacht — nein, Eberhard, heute nicht — morgen komme ich — reise mit dir.“

„Du Stube — ein Stube —“

„Er ist ein Stube — und preßte seine Stuppen hinter ihr kleines Ge.“

„Wehen durchriefste sie, ihre Hände umtrafalten sein Sandgelein.“

„Wann fährst du — morgen —“

„Es war nur ein Reuchen.“

„Sie heutete sich wieder und lächelte ihn, sie ließ ihn in die Stuppen, er fühlte ihre starken Röhne, aber er schloß die Augen und hielt still.“

„Mit wandelnden Knien vor Frau Renate die Kropfen herausgelesen. Angst hätte sie, wenn er Mann den Weingeruch — was sollte sie ihm sagen? Zeite schloß sie die Korridorür auf —“

„hörte sie nicht — Konradin singen?“

„Wie entsetzt blieb sie in der Diale stehen und lauschte.“

„Ja, er sang — kein Singen war es — ein Orülen — ein.“

„Mia nostra dravis est — bravo — sint — e — e — hur —“

„Er war in seinem Arbeitszimmer — sie hürte ihn ruzumen.“

„Renti mos delectior — rapit mo atrocior.“

„War Mylius verrückt geworden? Entsetzliche Durch bestie sie.“

„Nemini — hi — par — hor — ce — he — hur — nemini — hi — par — hor — ce — he — hur.“

„Wäßer Irrsinnen — war jemand bei ihm? Mit dem er anstieß?“

„Aber keine Stimme außer Konradins war zu hören.“

„Wer mochte sein schwächerer Best sein?“

„Sie sagte sich ein Herz und öffnete rasch die Tür zum Arbeitszimmer.“

und ich nenne es Scintilla vibrationis Mylius Konradin, sage mit mir an.“

„Sie starzte ihn an.“

„Er sprach ruhig und bernünftig. Wahnsinnig war er nicht, aber ganz nüchtern schien er nicht mehr zu sein.“

„Konradin, du hast das Element entdeckt? Deine Arbeit ist gelungen? Konradin, ist das wahr?“

„Ja, amen dico tibi, verum est. Willst du es sehen?“

„Ja, zeige es mir.“

„Konradin, heute trinke ich das Schickal zu, das ich unter meine Füße getreten habe.“

„Konradin!“

„Ein helles Jauchzen war es, sie slog auf ihn zu, umflang ihn mit beiden Armen, preßte ihm die Hände, küßte glücklich und bedeckte sein Gesicht mit Thränen.“

„Mein Sieger — mein König — mein Gatte,“ stammelte sie.

„Er irraube und wehrte sich gegen den Sturm ihrer Gefühle.“

„Sag das — Laß das — verrückt!“

„Endlich sag er sich los und stieß sie zurück.“

„Kerzenglocke redete er sich vom Stuhl auf, seine Stimme war hart und herrlich.“

„So etwas mag ich nicht, Renate, wir sind keine anderen Kinder mehr. Entschilde nicht die heilige Stunde mit deinen niedrigen Anwandlungen.“

„Niedrige Anwandlungen nennst du meine Liebe zu dir?“

wachsen zu mächtigen Bäumen — lang hoch und mächtig — Föhren — Föhren — mit Feinstern — Feinstern — unzähligen blühenden Feinstern. Und sie hörte Menschen rufen und stampfen, jahren und toben und dann stieg das flammende Licht dampfender Reibel auf — düstere und dunkler wurde es ringsum, und plötzlich verlor alles in Nacht, tiefer, unheimlicher, schauerlicher Nacht, und sie selbst fühlte sich fallen, fallen in bodenlose Tiefen —

„Da forderte sie mit einem Schrei auf — ihr eigener Schrei machte sie wach — sie lag aufrecht im Bette und rings war es düster, dümmersches Grau lag im Zimmer.“

„Langsam — langsam näherte sich der neue Tag. Renate verdrückte, wieder einschloßen, aber unbedacht wählte sie sich hin und her, Gedanken mäulern sie. Was war mit Konradin? Als sie gestern im Bett lag, hatte sie noch lange kein Gefühl hören müssen, dann hatte plötzlich lautes Aufschreien, Scherbengeplapper sie aufschrecken lassen. Sie hatte gehört, stierend in Angst und Sorge.“

„Der da brühen hatte weiter gehaut, gesungen, getobt, dann war noch einmal ein dumpfes Geklopfer entstanden, wieder hatte sie schrecksvoll gelauscht, bis kein schauerlicher Siegesgefang wieder einrückte, und dann war es allmählich drüber stiller und stiller geworden, und sie war beruhigt eingeschloßen, der genossene Wein hatte bei ihr seine Wirkung getan.“

„Ja, was mochte ihr Mann in diesem Zimmer getrieben haben? Der Rarm, das Scherbenkrümel, das Geklopfer waren doch keine Einverständigung gewesen?“

„Und kein Traum?“

„Dunkelnde Angst überfiel sie. Was war geschehen?“

„Es litt sie nicht mehr im Bett. Sie stand auf und hebelte sich an.“

„Dann trat sie an den Wochstisch. Wie wusch sie das kalte Wasser, es spendete Erfrischung, Frau Renate empfand, wie der dumpfe Druck von ihr hob.“

„Schnell ordnete sie ihr Haar und vollendete ihre Toilette, dann ging sie zu Konradins Zimmer hinüber und öffnete leise vorichtig die Tür. Widerlicher, stüliger Dunst schlug ihr entgegen, fahrig Labatanz und bitter Weingeruch stand fernsch in dem Raum. Heranglühn irzten sie Blide der Frau umher. Die Apparate. Sie atmete auf — die fanden an ihrem Blase — aber auf die Vöherregale — alles war in Ordnung — aber auf dem Fußboden Scherben — Konradin hatte die Flaschen zerstoßert.“

„Sie trat leise näher zu — am Fußboden — da lag er selbst — er hatte es nicht erreicht und war davon liegen geblieben. Auf den Fußstapfen schloß sie an ihn heran —

(Fortsetzung folgt.)